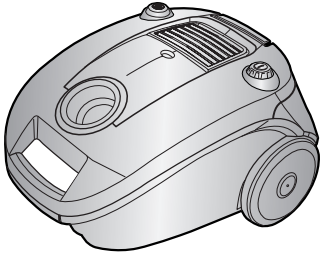
SAMSUNG

EN Operating Instructions

VACUUM CLEANER



- Before operating this unit, please read the instructions carefully.
- For indoor use only.

Register your product at www.samsung.com/global/register

DJ68-00341X REV(0.0)

IMPORTANT SAFEGUARDS

1. Read all instructions carefully. Before switching on, make sure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate on the bottom of the cleaner.

2. WARNING: Do not use the vacuum cleaner when rug or floor is wet.
   Do not use to suck up water.

3. This appliance is not intended for use by young persons or infirm persons without supervision unless they have been adequately supervised by a responsible person to ensure that they can use the appliance safely. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

4. Do not use the vacuum cleaner without a dust bag. Replace the dust bag before it is full in order to maintain the best efficiency.

5. Do not use the vacuum cleaner to pick up matches, live ashes or cigarette butts. Keep the vacuum cleaner away from stoves and other heat sources. Heat can deform and discolour the plastic parts of the unit.

6. Avoid picking up hard, sharp objects with the vacuum cleaner as they may damage the cleaner parts. Do not stand on the hose assembly. Do not put a weight on the hose. Do not block the suction or the exhaustion part.

7. Switch the vacuum cleaner off at the machine before unplugging from the electrical outlet. Do not pull on the cord to disconnect the plug from the electrical outlet. Ensure that it is disconnected before attending to the filter.

8. The plug must be removed from the socket out-let before cleaning or maintaining the appliance.

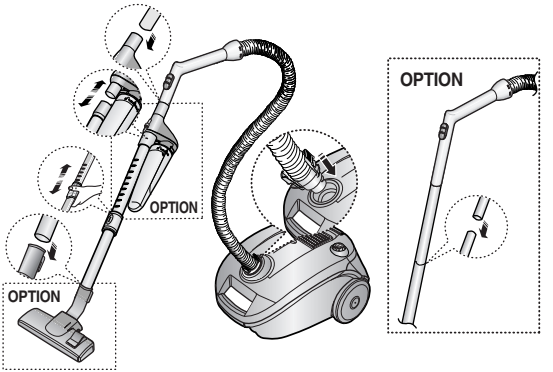
9. The use of an extension cord is not recommended.

10. If your vacuum cleaner is not operating correctly, switch off the power supply and consult an authorized service agent.

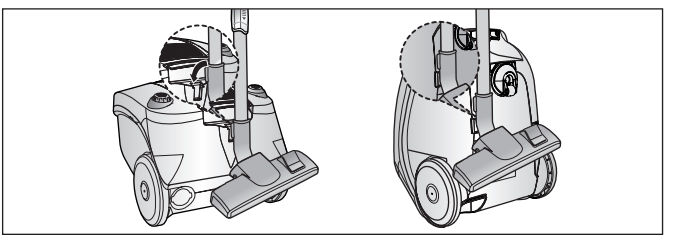
11. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

12. The vacuum cleaner is provided with a self-resetting thermal cut-out which automatically shuts off on over-heating. Overheating can be caused by blockage in the filter, nozzle, tube or hose. After removing the cause and allowing the motor to cool, the vacuum cleaner will automatically restart.

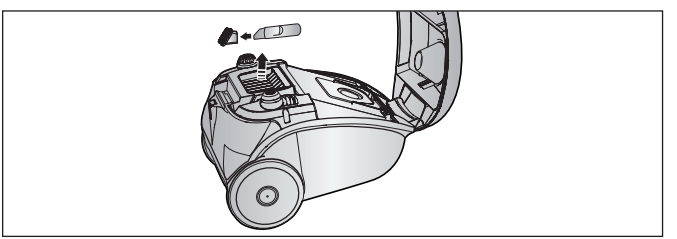
1 ASSEMBLING THE CLEANER



▶ Features may vary according to model.



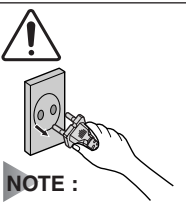
▶ For storage, park the floor nozzle.



▶ Tool storage

2 OPERATING YOUR CLEANER

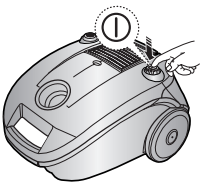
2-1 POWER CORD



NOTE :

When removing the plug from the socket, please take care to grasp the plug, not the cord in order to avoid undue stress.

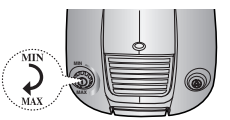
2-2 ON/OFF SWITCH



2-3 POWER CONTROL(VOLUME TYPE ONLY)

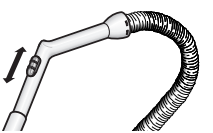
MIN = For delicate fabrics, e.g. net curtains.

MAX = For hard floors and heavily soiled carpets.



2-4 SUCTION CONTROL

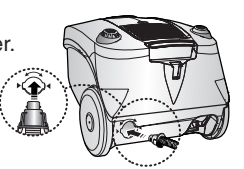
To reduce suction for cleaning draperies, small rugs and other light fabrics, slide the air vent until the hole is open.



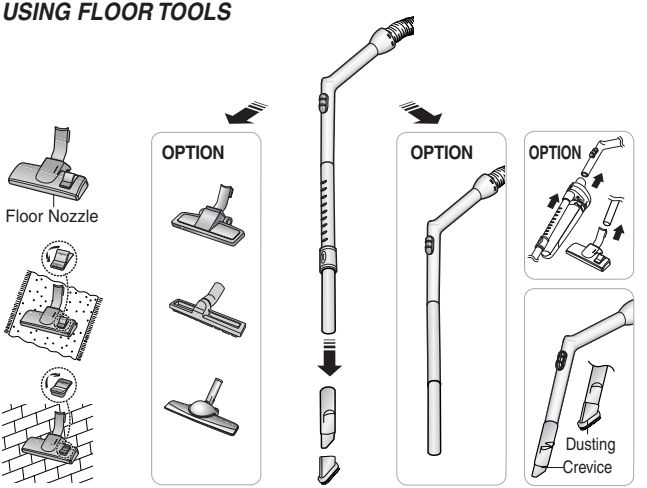
2-5 USING THE BLOWER

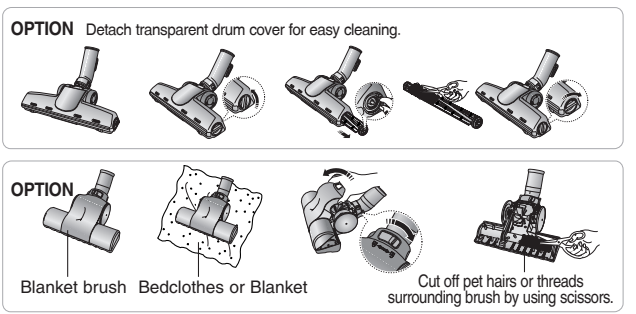
Located on the left rear side of the cleaner.

1) Disconnect the hose from the body of the cleaner.
2) Connect the hose clamper to the blow hole.



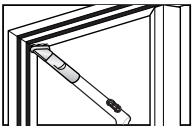
2-6 USING FLOOR TOOLS




OPTION Detach transparent drum cover for easy cleaning.
OPTION
Blanket brush
Bedclothes or Blanket
Cut off pet hairs or threads surrounding brush by using scissors.

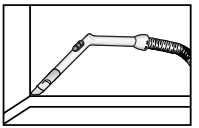
▶ Features may vary according to model.

DUSTING BRUSH

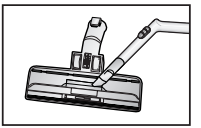


- Dusting brush for furniture. shelves, books, etc.

CREVICE TOOL

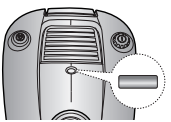


- Crevice tool for radiators, crevices, corners, between cushions.



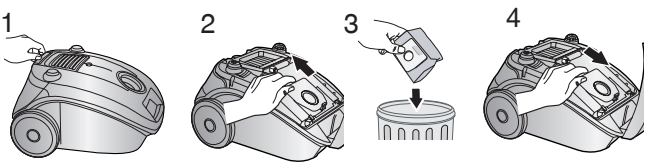
- For efficiency. clean Floor Nozzle with Crevice Tool.

3 INDICATOR LIGHTS



When the indicator color has changed
Please replace the dust bag.

3-1 CHANGING THE DUST BAG



3-2 FOR CLOTH BAG (OPTION)

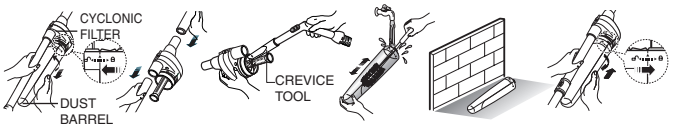
After using, if the cloth bag is full of dust, clean the cloth bag and use it again.

WARNING : Please do not attempt to operate the cleaner without a dust bag fitted.

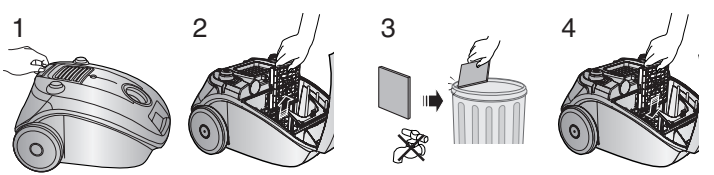
4 CYCLONIC FILTER(ONLY CYCLONIC FILTER TYPES)

You can use a dust bag in your cleaner for a long time thanks to the Cyclonic Filter system and it maintain the maximum cleaning efficiency.
The larger particle of dust filtered from Cyclonic Filter remain in Dust Barrel when suctioned air and dust revolves in the Cyclonic Filter. So the dust bag contains only smaller ones.
When the Dust Barrel is filled with dust up to the indicating line, it needs disposing and cleaning. Dust Barrel can be cleaned in water.

1.Turn the Dust Barrel to the left and pull it.
2.Disconnect the Cyclonic Filter from extension wand and handle.
3.Remove thread and hair tangled around the net.
4.After cleaning the Dust Barrel and Cyclonic Filter,connect the Cyclonic Filter with extension wand and handle(washed part should be dried in the shade throughly before assembling).
5.Push and turn the Dust Barrel to the right.
Adjust indicating marks each other carved on Dust Barrel and Cyclonic Filter.



5 CLEANING THE INLET FILTER(OPTION)



NOTE : Do not allow the filter to become clogged as this may cause power reduction or may damage the motor.

- IF YOU HAVE A PROBLEM

PROBLEM	CAUSE	REMEDY
Motor does not start.	No power supply. Thermal cut-out.	Check cable, plug and socket.Leave to cool.
Suction force is gradually decreasing.	Nozzle, suction hose or tube is blocked.	Remove the object.
Cord does not rewind fully.	Check that the cord is not twisted or wound unevenly.	Pull the cord out 2-3m and push down the cord rewind button.
Vacuum cleaner does not pick up dirt.	Crack or hole in hose.	Check hose and replace if required.

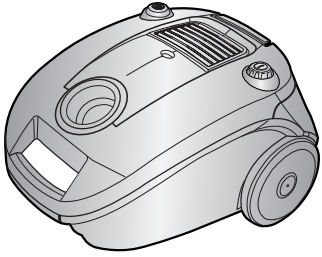
If you have any comments or questions regarding Samsung products, contact the SAMSUNG customer care center.

Country	Customer Care Center ☎	Web Site
PANAMA	800-7267	www.samsung.com/latin
COLOMBIA	01 8000 112 112	www.samsung.com/co

SAMSUNG

ES Instrucciones de uso

ASPIRADORA



- Antes de poner en marcha esta unidad, lea detenidamente las instrucciones.
- Sólo para uso en interiores.

Gane premios cuando registre su producto en www.samsung.com/global/register

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1. Lea detenidamente las instrucciones. Antes de ponerlo en marcha, compruebe que la tensión del suministro eléctrico es la misma que la indicada en la placa dedatos situada en la parte inferior del aspiradora.

2. ADVERTENCIA: No use el aspiradora con la alfombra o el piso húmedo.
   No lo use para aspirar agua.

3. Este aparato no ha sido diseñado para personas jóvenes o enfermas sin supervisión salvo que estén bajo la supervisión de una persona responsable que garantice la seguridad durante el uso del aparato. Se recomienda vigilar a los niños para que no jueguen con el aparato.

4. No utilice el aspiradora sin instalar el contenedor de polvo. Vacíe el contenedor de polvo antes de que esté lleno con el fin de mantener la máxima eficiencia.

5. No utilice el aspiradora para recoger cerillas, cenizas o colillas de cigarro encendidas. Manténgalo alejado de estufas y otras fuentes de calor, ya que podrían deformarse y decolorarse las piezas de plástico.

6. No recoja objetos duros o afilados, podría dañar las piezas de limpieza. No pise ni coloque ningún peso sobre el conjunto de la tubería. No bloquee la zona de succión o de escape de aire.

7. Apague primero el aspiradora pulsando el control de la carcasa antes de desenchufarlo de la red. Desconecte el cable de la toma de corriente sujetándolo por el enchufe antes de proceder a la limpieza del filtro y la bolsa.

8. El enchufe macho debe retirarse del enchufe hembra antes de proceder a la limpieza o mantenimiento del dispositivo.

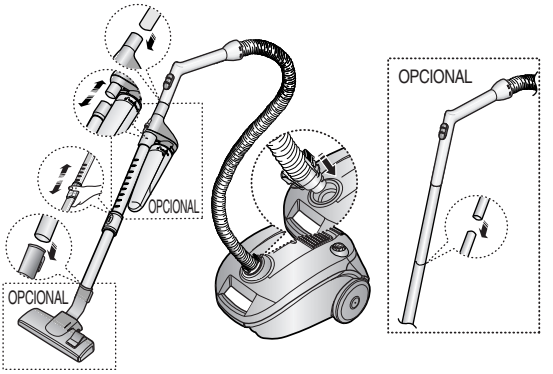
9. No es aconsejable usar un prolongador.

10. Si el aspiradora no funciona correctamente, apáguelo y consulte al servicio técnico.

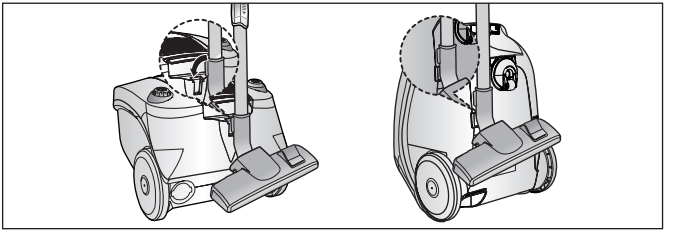
11. En caso de que el cable de alimentación esté dañado, el fabricante o su servicio técnico o persona cualificada para ello deberá sustituirlo con el fin de evitar cualquier peligro.

12. El aspiradora dispone de una protección de desconexión térmica auto-activable que cortará automáticamente la corriente en caso de sobrecalentamiento. El sobrecalentamiento puede estar provocado por una obstrucción en el filtro, boquilla, tubo o tubo flexible. El aspiradora comenzará a funcionar de nuevo de forma automática cuando se haya solucionado la obstrucción y el motor se haya refrigerado.

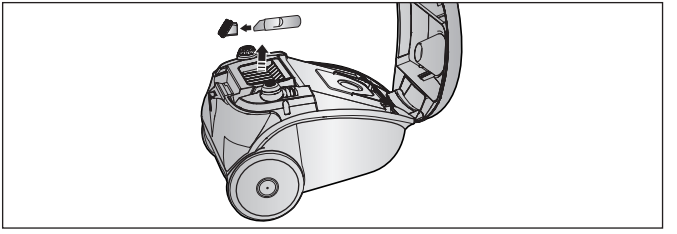
1 MONTAJE DEL ASPIRADORA



▶ Las características pueden variar en función del modelo.



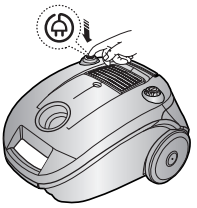
▶ Para guardarlo, quite el accesorio para el suelo.

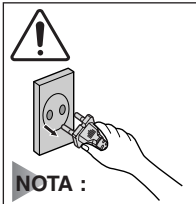


▶ Almacenamiento de componentes

2 FUNCIONAMIENTO DEL ASPIRADORA

2-1 CABLE DE ALIMENTACIÓN

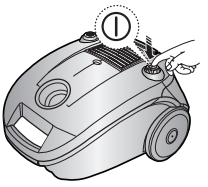




NOTA :

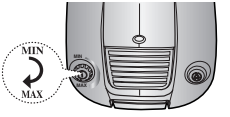
Al retirar la clavija de la toma de corriente, procure tirar de la clavija y no del cable para evitar una tensión inadecuada.

2-2 INTERRUPTOR ON/OFF



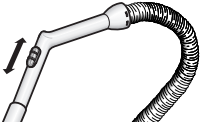
2-3 CONTROL DE ASPIRACIÓN (TIPO VOLUME)

MIN = Para superficies delicadas, p. ej. visillos.
MAX = Para suelos duros y alfombras muy sucias.



2-4 CONTROL DE AIRE

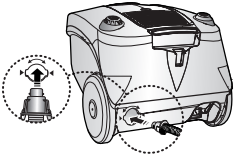
Con el fin de reducir la aspiración de los trapos de limpieza, alfombrillas y otros tejidos ligeros, presione la tapa hasta que se abra el orificio.



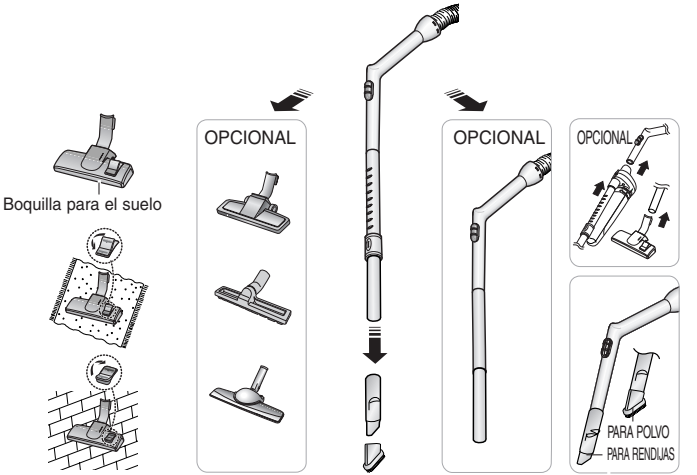
2-5UTILIZACIÓN DEL VENTILADOR

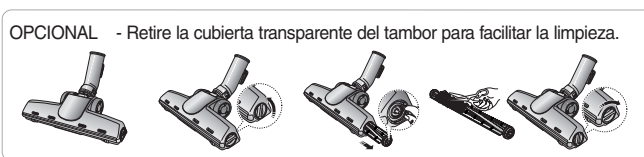
Situado en la parte posterior del aspiradora.

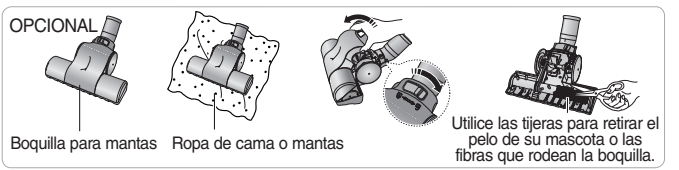
1) Desconecte el tubo flexible de la carcasa del aspiradora.
2) Conecte el fijador del tubo flexible al orificio de ventilación.



2-6 USO DE LOS ACCESORIOS DE SUELO

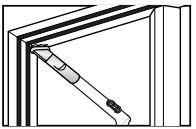





OPCIONAL
Boquilla para mantas
Ropa de cama o mantas
Utilice las tijeras para retirar el pelo de su mascota o las fibras que rodean la boquilla.

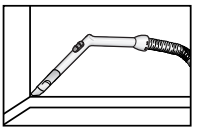
▶ Las características pueden variar en función del modelo.

BOQUILLA PARA EL POLVO

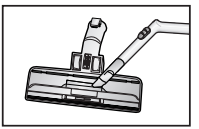


Boquilla ideal para limpiar el polvo de los muebles, estanterías, libros, etc.

BOQUILLA PLANA

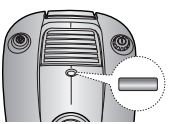


Boquilla plana ideal para radiadores, superficies agrietadas, rincones, espacios entre cojines.



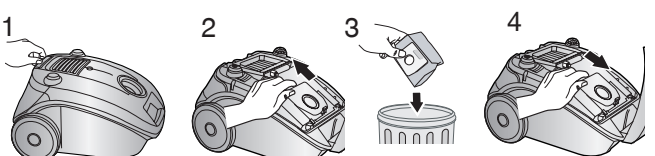
Para una mayor eficiencia, limpie la boquilla para limpieza del suelo con la boquilla plana.

3 INDICADORES LUMINOSOS



Cuando el color del indicador haya cambiado, sustituya la BOLSA PARA EL POLVO

3-1 CAMBIO DE LA BOLSA PARA EL POLVO



3-2 PARA BOLSAS DE TELA (OPCIÓN)

Después de su uso, si la bolsa de tela se llena de polvo, límpiela y reutilícela.

AVISO: No utilice el aspiradora sin haber ajustado correctamente la bolsa para polvo.

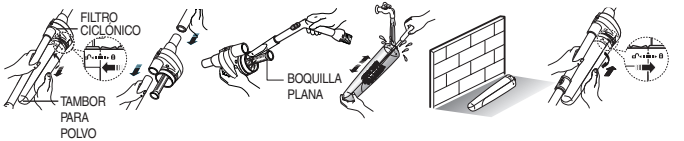
4 FILTRO CICLÓNICO (SÓLO TIPOS DE FILTRO CICLÓNICO)

Puede utilizar una misma bolsa para polvo en su aspiradora durante un largo período de tiempo gracias al sistema de Filtro Ciclónico, manteniendo la máxima eficiencia de limpieza.

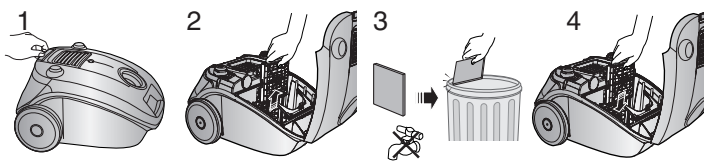
Las partículas más grandes de polvo filtradas por el Filtro Ciclónico permanecen en el Tambor para Polvo durante la aspiración y el polvo gira en el Filtro Ciclónico. De modo que la bolsa para polvo sólo almacena las partículas de polvo más pequeñas.

Cuando el Tambor para Polvo se llena hasta la línea de indicación, se deberá retirar y limpiar. El Tambor para Polvo puede limpiarse con agua.

1. Gire el Tambor de Polvo a la izquierda y tire de él.
2. Desconecte el Filtro Ciclónico de la varilla de extensión y del mango.
3. Retire las fibras y pelo que haya quedado enredado.
4. Después de limpiar el Tambor para Polvo y el Filtro Ciclónico, conecte el Filtro Ciclónico a la varilla de extensión y al mango (las piezas lavadas deberán colocarse a secar resguardadas del sol antes de proceder a su montaje).
5. Coloque y gire el Tambor para Polvo a la derecha.
   Ajuste por las marcas indicadoras talladas en el Tambor para Polvo y en el Filtro Ciclónico.



5 LIMPIEZA DEL FILTRO DE ENTRADA (OPCIONAL)



NOTA: No permita que el filtro se obstruya ya que puede producirse una reducción en la potencia o daños en el motor.

- SI TIENE ALGÚN PROBLEMA

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
El motor no arranca.	No hay alimentación eléctrica. Corte térmico.	Compruebe el cable, el enchufe y la toma de corriente. Deje que se enfríe.
La fuerza de succión disminuye gradualmente.	La boquilla, la tubera de succión o el tubo está bloqueado.	Retire el objeto.
El cable no rebobina completamente.	Compruebe que el cable no está retorcido o arrollado de forma desigual.	Saque el cable de 2 a 3 m y presione el botón de rebobinado.
El aspiradora no recoge la suciedad.	La tubera está rota o perforada.	Compruebe la tubera y cámbiela si fuese necesario.